

GhUXhk Yf\_Y!7\YZ'GYVUgh]Ub' < cfb  
\_f]h]g]Yfh'5b[ f]ZZY'j cb'K ]bX\_fUZh[ Y[ bYfb

<Uj Y`VYf[ `X]g\_i h]Yfh`\]hn][ `ØVYf`K ]bXf`XYf.  
I a k Y`hdfØZ b[ Ybž'6Øf[ Yf\_ca a i b]\_Uh]cb`i bX`X]Y  
5i gY]bUbXYfgYhni b[ `a ]h`K ]bX\_fUZh[ Y[ bYfb"

⊕`XYb`j Yf[ Ub[ YbYb`K cWXYb`\Uh]g]W` ]b`<Uj Y`VYf[ `Y]b  
\_cbhfcj YfgYf`GhfY]h`ØVYf`XYb`6Ui `j cb`K ]bX\_fUZh]Ub`U[ Yb`]a `K U`X  
YbhZU`hYhž`XYf`X]Y` ; Ya ØhYf`Yf`\]hnh" `8 UVY][ `Y\h`Yg`b]W`h`bi f`i a  
X]Y` : fU[ Y`XYf`YfbYi YfVUfYb`9bYf[ ]Ybž`gcbXYfb`Ui W`i a `X]Y  
9fk Ufhi b[ Yb`j cb`6Øf[ Yfb`i bX`XYfYb`K U\fbY\`a i b[ `Y[ YbØVYf  
XYb`9bhgW`Y]XYfb`]b`XYf`GhUXh" `9]b`nYbhfU`Yf`5\_hYi f`]b`X]YgYa  
?cbZ`\_h`]gh`GYVUgh]Ub' < cfbž; YgW`ÅZhgZØ\ fYf`XYf`GhUXhk Yf\_Yž`XYf  
g]W`a ]h`XYb`J cfk ØfZYb`XYf`K ]bX\_fUZh[ Y[ bYf`Ui gY]bUbXYfgYhnh"

< cfb`Åi »Yfh`gY]bYb`i ba i h`ØVYf`X]Y`\UfgW`Yb`5b[ f]ZZYž`X]Y`]b  
gcn]U`Yb`A YX]Yb`[ Y[ Yb`]\b`i bX`X]Y`GhUXhk Yf\_Y`j YfØZZYbh`]W`h  
k YfXYb" `9f`a Yf\_h`Ubž`XUgg`A ]h[ `]YXYf`XYf`K ]bX\_fUZh[ Y[ bYf`gc[ Uf  
ni `dYfgØb`]W`Yb`6Y`Y]X][ i b[ Yb`[ fY]ZYb" `6YnY]W`bi b[ Yb`k ]Y  
I a k Y`hgUi `cXYf` ?Ud]hU`]ghYbgW`k Y]b`gY]Yb`\_Y]bY`GY`hYb`Y]h"  
< cfb`k Y]gh`YXcW`XUfUi Z`\]bž`XUgg`a Ub`VY]`XYf`D`Ubi b[ `XYf  
K ]bX\_fUZh]Ub`U[ Yb`Y]bYb`XcddY`h`gc`[ fc»Yb`5VghUbX`ni `XYb  
K c\b[ YV]YhYb`Y]b`\`hž`U`g`Yg`[ YgYhn`]W`j cf[ YgW`f]YVYb`]gh" `8]Yg  
nY][ hž`XUgg`X]Y`GhUXhk Yf\_Y`i a `i a k Y`hžfYi bX`]W`Y`@Øgi b[ Yb  
VYa Ø\h`g]bXž`k Å\ fYbX`g]Y`[ `Y]W`nY]h][ `X]Y`6YXYb`\_Yb`XYf  
5bk c\bYf`Yfbgh`bY\`a Yb"

8]Y`J YfUbhk c fhi b[ `XYf`9bYf[ ]Yj Yfgcf[ Yf

9]b`k Y]hYfYf`Di b\_hž`XYb`< cfb`Ubgdf]W`hž`]gh`X]Y`J YfUbhk c fhi b[  
XYf`9bYf[ ]Yj Yfgcf[ Yf" `9g`k ]fX`bi f`gc`j ]Y`[ YVUi hž`k ]Y`ni `Ågg][

]gh ž'VYhcbh'Yf" '8 ]YgY '5i ggU[ Y 'i bhYfghfY ]W h'X ]Y '5Vg]W h'XYf  
GhUXhk Yf\_Yž'g]W 'Ub'X ]Y '[ YgYhn']W Yb 'J cf[ UVYb'ni ' \U'hYb 'i bX  
XUVY ]XYbbcW 'XYb '6YXUfZ'Ub 'YfbYi YfVUfYb '9bYf[ ]Yb'ni 'XYW\_Yb"  
<cfb'k Y]hYf. ' K Ybb'j cf' C fh'Yhk Ug'dUgg]Yfhž'XUbb'a ØggYb'Ui W  
X ]Y '9bYf[ ]Yj Yfgcf[ Yf'a ]h'Y ]b[ YVi bXYb'k YfXYbž'gcXUgg'g]Y'XUg  
GhYi Yfi b[ g!'i bX '@Yb\_i b[ g]bghfi a Ybh']b'XYf'<UbX '\UVYb' i bX  
ni a 'K c\ 'Y'XYf'Y ]YbYb'FY[ ]cb'U[ ]YfYb'\_ØbbYb" '< ]YfVY ]'k ]fX  
XYi h']W ž'XUgg'X ]Y 'GhUXhk Yf\_Y'b ]W h'bi f'ZØf'X ]Y  
9bYf[ ]Yj Yfgcf[ i b[ 'ni ghÅbX ] [ 'g]bXž'gcbXYfb'Ui W 'Y ]bY'k ]W h[ Y  
F c''Y ]b'XYf'fY[ ]cbU'Yb'9bhk ]W\_i b[ 'gd]Y'Yb'gc''Yb"

8 ]Y '5i gY ]bUbXYfgYhni b[ Yb '\UVYb 'YXcW 'X ]Y ': fcbhYb'nk ]gW Yb  
XYa 'FUh\Ui gi bX'XYb'; Y[ bYfb'XYf'K ]bX\_fUZh'j Yf\ÅfhYh' Hfcm  
XYf'V ]g\Yf[ ]Yb'5b[ YVchY'XYf'GhUXhj Yfk U'hi b[ ž ]b'8 ]U'c[ 'ni  
hfYhYbž'V'Y ]Vh'XUg'J YfhfUi Yb' ]b'X ]Y '9bhgW Y ]Xi b[ Yb'b ]YXf[ [ "'8 ]Y  
6Øf[ Yf'j cb '<Uj Y'VYf[ 'gW Y ]bYb'g]W ' ]b' ]\fYf'G\_Ydg]g[ Y[ YbØVYf  
bYi Yb'K ]bX\_fUZhdfc'Y\_hYb'VYghÅf\_h'ni 'ZØ\ 'Yb" 'I a 'X ]YgY  
K ]XYfghÅbXY'UVni VUi Yb' i bX'X ]Y'; Ya Y ]bgW UZh'\ ]bhYf'g]W 'ni  
j YfY ]bYbž' ]gh'Yg'YbhgW Y ]XYbXž'XUgg'X ]Y 'GhUXh'k Y ]hYf\ ]b'Ui Z'Y ]bY  
cZYbY' i bX'hfUbgdUfYb hY '?ca a i b ]\_Uh]cb'gYhnh"

9 ]b'a Ø[ ' ]W Yf '@Øgi b[ gUbgUhn'\_ØbbhY'XUf]b'VYghY\Ybž  
≠Zcfa Uh]cbgj YfUbghU'hi b[ Yb'ni 'cf[ Ub]g]YfYbž'VY ]XYbYb'X ]Y  
6Øf[ Yf'X ]fY\_h ]\fY ': fU[ Yb' i bX'6YXYb\_Yb'Åi » Yfb'\_ØbbYb" 'Bi f'gc  
\_Ubb'X ]Y 'GhUXh'g]W YfghY''Ybž'XUgg'X ]Y 'J ]g]cb'Y ]bYf'bUW \U'h[ ]Yb  
9bYf[ ]Yni \_i bZh'Ui W 'XYb'Ni gdfi W 'XYf'Y ]YbYb'6Øf[ YfgW UZh  
Z]bXYh"

8 Yf'?cbZ ]\_hi a 'X ]Y'K ]bX\_fUZhUb'U[ Yb' ]b'<Uj Y'VYf[ 'gd]Y[ Y'h'Y ]b  
[ fØ » YfYg'8 ]Ya a U'k ]XYf. '8 ]Y'Bchk YbX ] [ \_Y ]hž'X ]Y 'I a k Y'h'ni  
gW ØhnYb' i bX' [ 'Y ]W nY ]h[ 'XYb'9bYf[ ]YVYXUfZ'ni 'XYW\_Yb" '8 UVY ]  
]gh'X ]Y '5\_nYdhUb'n'XYf'6Yk c\ bYf' i bYf'Ågg' ]W "K ]Y'X ]Y 'GhUXh  
<Uj Y'VYf[ 'X ]YgYb'6U'UbW U\_h'a Y ]ghYfb'k ]fXž'V'Y ]Vh'UVni k UfhYb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U[ "XY